

FR	GUIDE D'UTILISATION	2
EN	USER GUIDE	13
ES	MANUAL DE UTILIZACIÓN	23
PT	GUIA DE UTILIZAÇÃO	33
DE	BETRIEBSANLEITUNG	43

TIROIR CHAUFFANT

WARMING DRAWER
CAJÓN CALIENTAPLATOS
AQUECEDOR DE LOIÇA
WÄRMESCHUBLADE

PT

*CARA CLIENTE,
CARO CLIENTE*

Descobrir os produtos De Dietrich, é experimentar emoções únicas.

A atração é imediata deste o primeiro olhar. A qualidade do design é ilustrada pela estética intemporal e pelos acabamentos cuidados que tornam cada objeto elegante e refinado, em perfeita harmonia uns com os outros. Em seguida, surge a irresistível vontade de lhes tocar.

O design De Dietrich utiliza materiais robustos e de prestígio, privilegiando sempre o autêntico. Associando a tecnologia mais evoluída aos materiais nobres, De Dietrich assegura a realização de produtos de alta execução ao serviço da arte culinária, uma paixão partilhada por todos os amantes da cozinha. Desejamos-lhe muita satisfação na utilização deste novo aparelho.

Agradecemos a sua confiança.

De Dietrich 

 Protecção do ambiente	 34
 Descrição do aparelho.....	 35
 Medidas de segurança	 36
 Instalação.....	 37
 Encastramento	 38
 Utilização do aparelho	 39
 Manutenção e limpeza	 42
 Serviços autorizados.....	 42

. 1 PROTECÇÃO DO AMBIANTE

O material de embalagem deste aparelho é reciclável. Participe na sua reciclagem e contribua assim para a protecção do ambiente, depositando-o nos contentores previstos para o efeito (papelões).

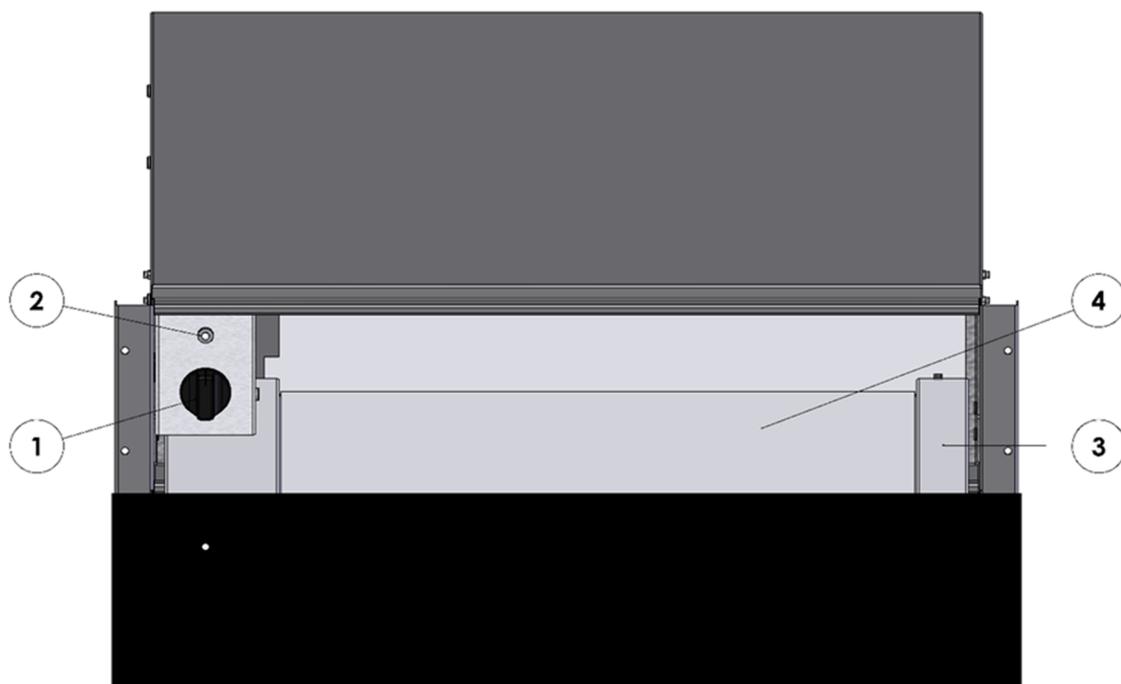


O símbolo  o produto ou na embalagem indica que este produto não pode ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue ao centro de recolha selectiva para a reciclagem de equipamento eléctrico e electrónico. Ao garantir uma eliminação adequada deste produto, irá ajudar a evitar eventuais consequências negativas para o meio ambiente e para a saúde pública, que, de outra forma, poderiam ser provocadas por um tratamento incorrecto do produto.

Para obter informações mais pormenorizadas sobre a reciclagem deste produto, contacte os serviços municipalizados locais, o centro de recolha selectiva da sua área de residência ou o estabelecimento onde adquiriu o produto.

. 2 DESCRIÇÃO DO APARELHO

PT



1. Selector de temperature com interruptor On/Off
2. Indicador luminoso de funcionamento
3. Gaveta
4. Fundo da gaveta em vitrocerâmica

3 MEDIDAS DE SEGURANÇA

PT



Conserve o presente manual de utilização junto do aparelho. Se vender ou ceder o aparelho a outra pessoa, faça-o acompanhar do manual de utilização. Leia estas medidas de segurança antes de instalar e de utilizar o aquecedor de loiça. Foram redigidas para assegurar a sua segurança e de terceiros.

Este aquecedor de loiça foi especificamente concebido para utilização doméstica. Só use o dispositivo para manter a comida quente ou para aquecer os pratos. Qualquer outra utilização é interdita e pode ser perigosa. O fabricante não se responsabiliza por danos que possam resultar de utilização inadequada.

Utilize o aparelho unicamente depois de encastrado. Só o encastramento permite evitar o risco de contacto com os circuitos e órgãos eléctricos.

Não deverá em circunstância alguma abrir o corpo do aparelho.

O rebordo do aquecedor de loiça pode atingir 70°C, conforme a temperatura seleccionada e a duração de utilização. Para retirar a loiça depois de aquecida, use pegas ou luvas de protecção.

Não se pendure nem se sente na gaveta aberta. Se o fizer, pode danificar as calhas telescópicas. A capacidade de carga máxima da gaveta é de 20 kg.

Não guarde recipientes em plástico nem objectos inflamáveis dentro do aparelho. Poderiam derreter ou incendiar-se quando ligar o aparelho.

Este aparelho não deve ser utilizado por uma criança nem por uma pessoa deficiente sem a vigilância de um adulto. Não permita que crianças brinquem com o aparelho.

. 4 INSTALAÇÃO

PT

Antes de efectuar a ligação, verifique que os cabos eléctricos têm uma secção adequada para alimentar normalmente o aparelho. O fusível da instalação deve ser de 10 amperes.

É necessário prever no circuito de alimentação um disjuntor diferencial bipolar, cuja distância de abertura entre os contactos seja superior a 3 mm.

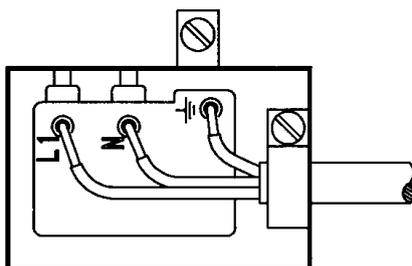
A ligação eléctrica deve ser efectuada antes da instalação do aparelho no móvel.

A gaveta deve ser ligada com um cabo de alimentação (normalizado) de 3 condutores de 1 mm² (1 fase + 1 neutro + terra) que, por sua vez, devem ser ligados à rede monofásica (220-240 V) por intermédio de uma tomada de alimentação eléctrica (1 fase + 1 neutro + terra) normalizada em conformidade com a norma CEI 60083 ou com as regras de instalação. O

cabo de protecção (verde/amarelo) está ligado ao terminal  do aparelho e deve ser protegido por condutores de terra.

No caso de ligação a uma tomada eléctrica, esta deve permanecer acessível uma vez instalado o aparelho.

O fio neutro do aquecedor de loiça (fio azul) deve ser ligado ao fio neutro da rede.



ATENÇÃO : Se o aquecedor de loiça apresentar qualquer anomalia, desligue o aparelho ou retire o fusível correspondente à linha de ligação do aquecedor de loiça.

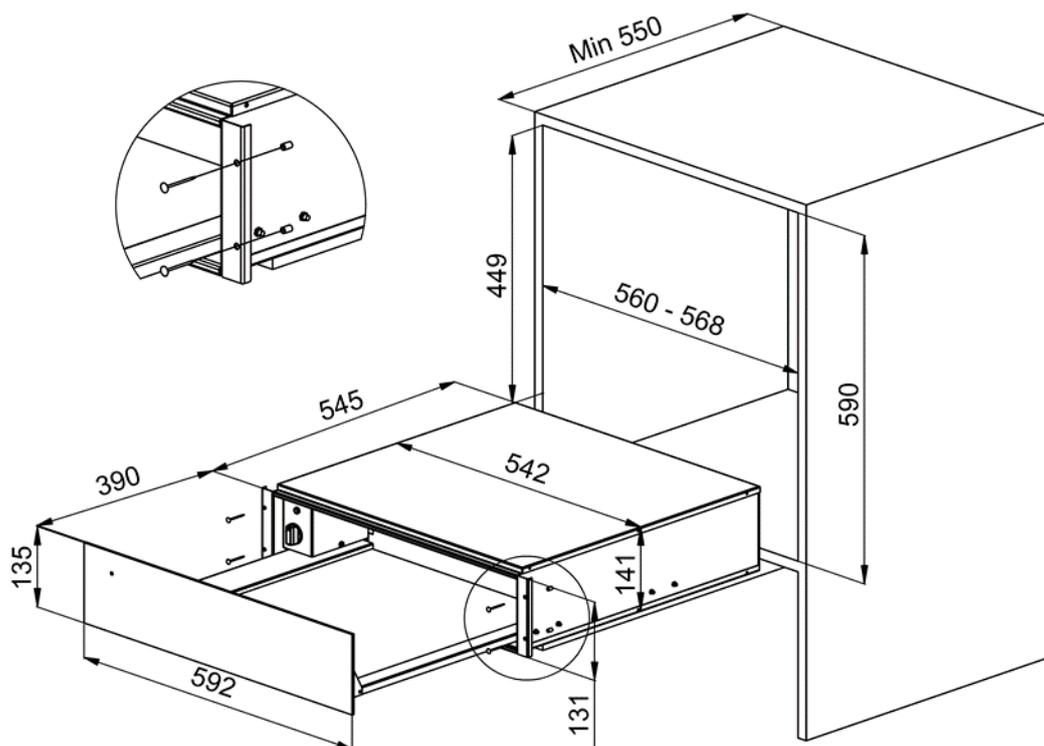
. 5 ENCASTRAMENTO

PT

Instale o aparelho no espaço previsto para o efeito. Confirme que a gaveta está bem nivelada.

Abra a gaveta e fixe-a às paredes laterais do móvel, utilizando os 4 parafusos e os 4 espaçadores fornecidos.

DWD7400

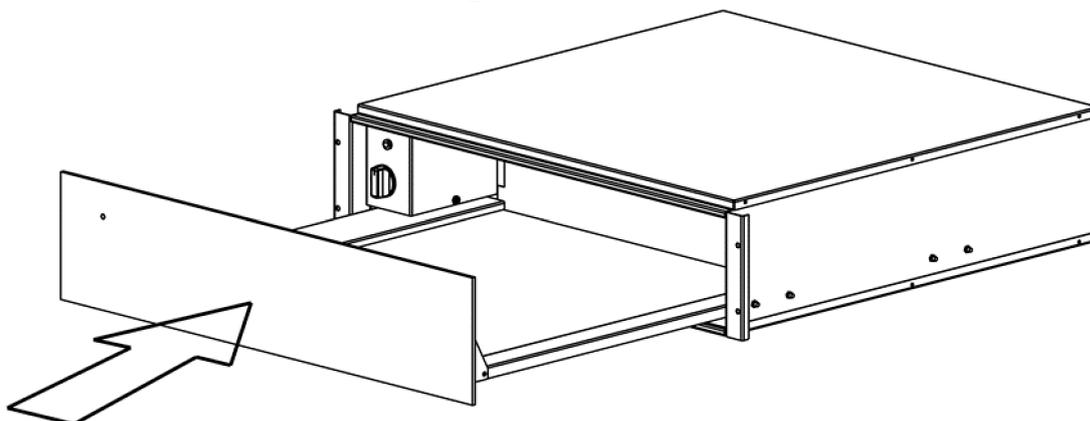


. 6 UTILIZAÇÃO DO APARELHO

PT

INFORMAÇÃO PRÉVIA

Para abrir e fechar a gaveta de aquecimento, empurre a parte central do painel como ilustrado na figura.



Limpe a superfície com um pano húmido e seque-a.

Aqueça previamente a gaveta vazia durante pelo menos duas horas : gire o botão de temperatura até ao nível máximo para eliminar quaisquer resíduos de gordura, óleo ou resinas do fabricante que possam criar odores desagradáveis durante o aquecimento da loiça. Areje o local.

Após concluir estas operações, o aparelho estará pronto a utilizar pela primeira vez.

Na aquecedor de loiça, você pode pré-aquecer pratos ou manter a comida quente.

O aparelho dispõe de um sistema de aquecimento por convecção. Um ventilador distribui o calor da resistência na gaveta. A loiça é aquecida uniforme e rapidamente graças à circulação de ar.

Uma grelha de protecção evita o contacto com a resistência e o ventilador.

Arrastar a loiça no interior da gaveta de aquecimento poderá riscar o fundo.

ELEMENTOS DE COMANDO

O aparelho dispõe de um selector de temperatura com interruptor On/Off. Este elemento só são visíveis quando a gaveta está aberta. Quando a gaveta está fechada, o indicador luminoso situado no exterior do aparelho permite-lhe ver se este está em funcionamento.

. 6 UTILIZAÇÃO DO APARELHO



PT

SELECÇÃO DA TEMPERATURA

O selector de temperatura permite marcar uma temperatura compreendida entre 30 e 70°C.

Seguem-se os valores de temperatura mais adaptados ao tipo de loiça utilizado:

- 40°C: para chávenas ou copos. Servidas em chávenas ou copos a esta temperatura, as bebidas quentes conservam o seu calor mais tempo e o recipiente pode ser tocado sem que se queime.
- 60°C: para pratos e travessas. As iguarias em pratos ou travessas aquecidas conservam o calor. Os pratos e as travessas podem, no entanto, ser tocados sem que se queime.

Recomendamos que não manter os alimentos quentes por mais de uma hora.

TEMPO DE AQUECIMENTO

O tempo de aquecimento depende de vários factores :

- material e espessura da loiça
- carga
- disposição da carga
- regulação da temperatura

Não é, pois, possível indicar valores precisos.

Pontos de referência :

Para uma regulação de temperatura de 60°C, o aquecimento uniforme :

- da loiça necessária a uma refeição para seis pessoas é de aproximadamente 30 minutos.
- da loiça necessária a uma refeição para doze pessoas é de aproximadamente 40 minutos.

A experiência determinará o tempo de aquecimento mais adequado para a sua loiça.

. 7 MANUTENÇÃO E LIMPEZA

PT

Antes de qualquer operação de manutenção, desligue o aparelho e deixe-o arrefecer.

Limpe todas as superfícies unicamente com uma esponja, detergente para loiça e água quente. Seque seguidamente com um pano suave.

Não utilize produtos de limpeza de alta pressão ou limpeza a vapor.

Não é aconselhável a utilização de produtos abrasivos, álcool ou diluente, porque são susceptíveis de deteriorar o aparelho.

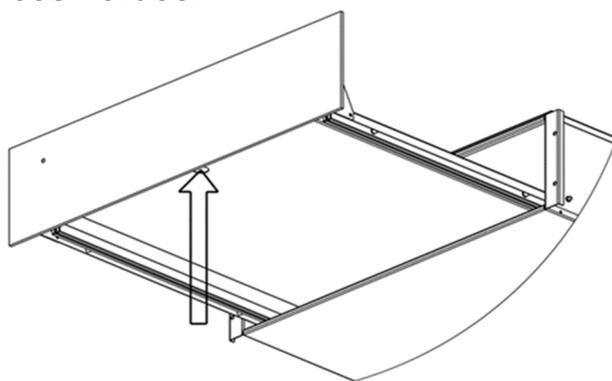
Limpe o vidro frontal com limpador de vidro e um pano macio. Não use um raspador.

As peças de aço inoxidável são sensíveis a riscos e cortes. Utilize um produto não abrasivo especial para aço inoxidável.

O fundo da gaveta é removível (ver figura a seguir), é aconselhável limpar depois de manter a comida quente, tomando cuidado para que esfrie.

Isto evita a acumulação de sujidade e facilita a limpeza.

- Utilize um pano limpo, papel de cozinha e detergente para a loiça, ou produtos específicos para a limpeza da vitrocerâmica.
- Não utilize produtos abrasivos, lixívia, sprays de limpeza do forno nem esfregões metálicos/verdes.



. 8 SERVIÇOS AUTORIZADOS

PT

Qualquer intervenção no seu aparelho deve ser realizada:

- quer pelo seu revendedor,
- quer por outro profissional qualificado autorizado pela marca.

Ao contactá-los, indique a referência completa do seu aparelho (modelo, tipo e número de série). Estas informações figuram na placa de identificação fixada no aparelho.